

## INFORME DE DIFUSIÓN PROGRAMA FORMACION PARA LA PARTICIPACION

**1 Nombre de la propuesta :**

Evaluación de híbridos interespecificos entre *Brassica napus* y algunos de sus relativos silvestres

**1.1 Modalidad :**

Seminarios

**1.2 Lugar donde se llevo a cabo la formación:**

University of Reading, Inglaterra

**1.3 Rubro / Area temática de la actividad de formación :**

Biotecnología

**1.4 Fecha en la que se efectuó la actividad de formación:**

04 de octubre del 2002

29 de octubre del 2002

31 de octubre del 2002

**1.5 Postulante :**

Simona De Felice y Sergio Diez de Medina Róldan

**1.6 Entidad Responsable :**

INIA

**1.7 Coordinador**

Dr. Humberto Prieto

## INVITACION

Dentro del marco del Proyecto, FIA / INIA “Desarrollo de un sistema de Trazabilidad Molecular y de Evaluación sobre la Biodiversidad local de Plantas Modificadas Genéticamente a través de Transgenia”, los investigadores SIMONA DE FELICE y SERGIO DIEZ DE MEDINA ROLDÁN, tienen el agrado de invitarle a un seminario para dar a conocer las experiencias y resultados obtenidos durante la pasantía “Evaluación de híbridos interspecíficos entre Brassica napus y algunos de sus relativos silvestres: protocolos y consideraciones; realizada en Inglaterra en los meses de Julio y Agosto 2002.

El seminario se realizará el día martes 29 de octubre de 2002 en la Pontificia Universidad Católica de Chile, campus San Joaquín, Av. Vicuña Mackenna 4860, San Joaquín, Santiago, en el Auditorium de la Facultad de Agronomía a las 15:00 horas.

Favor confirmar asistencia 5417223 anexo 123.

Agradecemos su asistencia y la difusión de esta invitación a los interesados que usted conozca.

Simona De Felice

Sergio Diez de Medina

Biomol1@platina.inia.cl

CRI LA PLATINA

Santiago, Octubre 2002

### 1.8 Identificación de los participantes de la propuesta

NOMBRE	RUT	TELEFONO FAX E-MAIL	DIRECCION POSTAL	ACTIVIDAD PRINCIPAL	FIRMA
Simona De Felice	14.726.673-1	7575129, 7575203	Inia, La Platina, Santa Rosa, 11610, Laboratorio Biotecnología	Asistente laboratorio	
		s.defelice@rdg.ac.uk			
Sergio Diez de Medina Roldán	13.462.509-0	7575129	Inia, La Platina, Santa Rosa, 11610, Laboratorio Biotecnología	Asistente laboratorio	

## 2. ACTIVIDADES DE TRASFERENCIA

### 2.1. Resumen actividades de transferencia PROPUESTAS

FECHA	ACTIVIDAD	OBJETIVO	LUGAR	Nº y TIPO BENEFICIARIOS
27 Septiembre 2002	Seminario	Transmitir conocimiento y técnicas adquiridas en la pasantía	INIA – La Platina	Profesores, investigadores y estudiantes de pregrado y postgrado
17 Octubre 2002	Seminario	Transmitir conocimiento y técnicas adquiridas en la pasantía	Universidad Pontificia de la Católica	Profesores, investigadores y estudiantes
30 Octubre 2002	Seminario	Transmitir conocimiento y técnicas adquiridas en la pasantía	Universidad S. Tomás	Profesores, investigadores y estudiantes

### 2.1. Resumen actividades de transferencia REALIZADAS

FECHA	ACTIVIDAD	OBJETIVO	LUGAR	Nº y TIPO BENEFICIARIOS
04 octubre 2002	Seminario	Transmitir conocimiento y técnicas adquiridas en la pasantía	INIA – La Platina	Profesores, investigadores y estudiantes de pregrado y postgrado
29 Octubre 2002	Seminario	Transmitir conocimiento y técnicas adquiridas en la pasantía	Pontificia Universidad Católica	Profesores, investigadores y estudiantes de pregrado y postgrado
31 Octubre 2002	Seminario	Transmitir conocimiento y técnicas adquiridas en la pasantía	SAG – Lo Aguirre	Investigadores y técnicos SAG

## 2.2. Detalle por actividad de transferencia REALIZADAS

### Fecha: 04 Octubre 2002

Lugar (Ciudad e Institución): Santiago, INIA Instituto de Investigaciones Agropecuarias, CRI  
Región Metropolitana, La Platina

Actividad (en este punto explicar con detalle la actividad realizada y mencionar la información integrada):

Se realizó un seminario constituido en dos charlas de aproximadamente 25 minutos cada una. El material se ilustro utilizando un data show y se integraron informaciones generales sobre las herramientas conocidas y utilizadas durante la pasantía y los resultados obtenidos en los dos meses de trabajo.

### Fecha: 29 Octubre 2002

Lugar (Ciudad e Institución) :

Santiago, Universidad Pontificia de la Católica

Actividad (en este punto explicar con detalle la actividad realizada y mencionar la información integrada)

El material se ilustro utilizando un data show y se integraron informaciones generales sobre las herramientas conocidas y utilizadas durante la pasantía y los resultados obtenidos en los dos meses de trabajo

### Fecha: 31 Octubre 2002

Lugar (Ciudad e Institución):

SAG – Lo Aguirre\_\_\_\_\_

Actividad (en este punto explicar con detalle la actividad realizada y mencionar la información integrada)

El material se ilustro utilizando un data show y se integraron informaciones generales sobre las herramientas conocidas y utilizadas durante la pasantía y los resultados obtenidos en los dos meses de trabajo



**2.2. Especificar el grado de éxito de las actividades propuestas, dando razones de los problemas presentados y sugerencias para mejorar.**

---

Los seminarios se han realizados con éxito en el sentido que las personas presente han mostrado su internamiento al tema formulando muchas preguntas.

La mayoría de las veces las preguntas eran dirigida al tema de los organismos genéticamente modificados en general y como se estaba llevando a cabo este tema en Europa.

---

**2.3. Listado de documentos o materiales mostrados en las actividades y entregados a los asistentes (escrito y/o visual). (Se debe adjuntar una copia del material)**

Tipo de material	Nombre o identificación	Idioma	Cantidad
visual	Presentación en Data Show	Español	25-30 minutos



### 3. ASPECTOS ADMINISTRATIVOS

Indicar los problemas administrativos que surgieron en la preparación y realización de las actividades de difusión.

---

No han surgidos mayores problemas administrativos aunque cuando ha sido difícil enviar con anticipación el listado con todos los nombres de las personas a quien era dirigida la actividad de difusión al responsable FIA, Sr. Tomás García Huidobro. Eso porque las invitaciones y los fichas se enviaron siempre al director de la Institución o decano de la Universidad que nos hospedaba quienes, a su vez, invitaban y informaban por correo electrónico todos los académicos, investigadores y estudiantes interesados.

Casi nunca se recibieron los nombres de los participantes antes de efectuar las actividades de difusión.

---

Fecha: 25/11/02

Firma responsable de la ejecución: Guillermo De Felice

## ASISTENTES A ACTIVIDAD DE DIFUSIÓN

### CHARLA TECNICA :

Investigador Responsable:

Fecha:

### ASISTENCIA

SEMINARIO: EVALUACION DE HIBRIDOS INTERESPECIFICOS ENTRE BRASSICA NAPUS Y ALGUNO:  
DE SUS RELATIVOS SILVESTRES

SIMONA DE FELICE

04,10,02

NOMBRE	APELLIDO	ACTIVIDAD	FONO /FAX	DIRECCION /CORREO
1 PATRICIO	HINRICHSEN	BIOQUIMICO	7575110	PHINRICH@PLATINA.INIA.CL
2 NICOLE	HESTONE	ING. AGRONOMO	7575153	NHESTONE@PLATINA.INIA.CL
3 MOIESE	ESCAFF	ING. AGRONOMO	7575143	MESCAFF@PLATINA.INIA.CL
4 NILO	MEJIA	BIOTECNOLOGO	7575129	NILEX@TERRA.CL
5 CARLOS	AGUIRRE	BIOQUIMICO	7575129	BIOMOL1@PLATINA.INIA.CL
6 XIMENA	MONCADA	BIOQUIMICO	7575129	XMONCADA@HOTMAIL.COM
7 MARLENE	GEBAUER	BIOLOGA	7575129	MGEBAUER@PUC.CL
8 SIMONA	PRODAN	BIOQUIMICO		SPRODAN@UCHILE.CL
9 XIMENA	GARCIA	BIOTECNOLOGO		PAZG24@YAHOO.COM
10 VICTOR	OBREQUE	BIOQUIMICO	7575129	BIOMOL1@PLATINA.INIA.CL
11 MARISOL	MUÑOZ	TECNICO	7575126	MMUNOZ@PLATINA.INIA.CL
12 ANTONIETA	REYES	BIOLOGA	7575129	MAREYES@PLATINA.INIA.CL
13 TERESA	TREUQUIL	TECNICO	7575300	LA PLATINA
14 BLANCA	OLMEDO	TECNICO	7575126	LA PLATINA
15 ALVARO	CASTRO	BIOQUIMICO	7575129	LA PLATINA



SEMINARIO: EVALUACION DE HIBRIDOS INTERESPECIFICOS ENTRE BRASSICA NAPUS Y ALGUNOS DE SU RELATIVOS SILVESTRES

**CHARLA TECNICA :**

**Investigador Responsable:**

SIMONA DE FELICE

**SAG**

**Fecha:**

31,10,02

**ASISTENCIA**

NOMBRE	APELLIDO	ACTIVIDAD	FONO /FAX	DIRECCION /CORREO
1 LUZ	ROJAS	SAG SEMILLAS	6010408	SAG LO AQUIRRE
2 MARIA	RODRIGUEZ	SAG SEMILLAS	6010408	SAG LO AQUIRRE
3 MARIA	AZAÑA	SAG SEMILLAS	6010408	SAG LO AQUIRRE
4 CRISTIAN	GUTIERREZ	SAG SEMILLAS	6010408	cristian_crockett@hotmail.com
5 PEDRO	GONZALEZ	SAG SEMILLAS		p.gonzalez.r.17@veramex.zzn.com
6 EDUARDO	FERRADA	SAG SEMILLAS	6010432	SAG LO AQUIRRE
7 ALEJANDRA	BUSTOS	CUARENTENA	6010432	SAG LO AQUIRRE
8 ALEJANDRA	RIOS	SAG SEMILLAS	6010953	SAG LO AQUIRRE
9 ELIANA	HENRIQUEZ	NEMATOLOGIA	6010953	SAG LO AQUIRRE
10 EDUARDO	CHAVEZ	FITOPATOLOGIA	6010953	SAG LO AQUIRRE
11 MARIA EUGENIA	MURILLO	FITOPATOLOGIA	6010953	SAG LO AQUIRRE
12 ANA MARIA	PARRAGUEZ	LABORATORIO ESTADIST	6010403	SAG LO AQUIRRE
13 PATRICIA	ESPINOZA	SAG SEMILLAS	6061408	LABORATORIO.SEMILLAS@SAG.GOB

**CHARLA TECNICA :** IDENTIFICACION DE HIBRIDOS INTERESPECIFICOS ENTRE BRASSICA NAPUS Y SUS PARIENTES SIMILARES

**Investigador Responsable:** SIMONA DE FELICE

**Fecha:** 29,10,02

**ASISTENCIA**

NOMBRE	APELLIDO	ACTIVIDAD	FONO /FAX	DIRECCION /CORREO
1 ALEXIS	VIDAL TAKASAKI	AGRONOMO	2773132	LA CANADA 6774; AKVIDAL@HOTMAIL.COM CAMINO LAS FLORES 10805 LAS CONDES; IHESCOBA@PUC.CL
2 HUMBERTO LUIS	ESCOBAR TORRES	AGRONOMO	2141458	IHESCOBA@PUC.CL
3 CRISTIAN	PAEZ	ESTUDIANTE	7642731	CON CON N°67 DEPTO K43; IPAEZ@PUC.CL
4 RODRIGO	PIZARRO FUENTES	AYUDANTE DE INVES.	6866216	JHON KENNEDY 521, LA FLORIDA, ; RPIZARRF@PUC.CL
5 JUAN EDUARDO	CORREA GAVILAN	ESTUDIANTE	2141900	JECORREA@PUC.CL
6 REBECA	UNGHIETTI	AGRONOMO	2171966	GOLFO DE DARIEN 10247
7 RAMIRO	LOPEZ	MAGISTER	2935569	JOSE CAROCCA 2085-0 VILLA SAN CRISTOBAL PSAJE. 2 N°582 PBL.20 LA FLORIDA
8 CARLA	BARRAZA	MAGISTER CS. VEG.	2913135	CAALISTE@PUC.CL
9 CLAUDIO	ALISTER H.	AGRONOMO	6864111	CAALISTE@PUC.CL
10 CECILAI	MAY CHABLE	MAGISTER CS. VEG.	09-8037582	CMAY1@PUC.CL
11 PATRICIO	MUÑOZ	ESTUDIANTE	3133810	PATMUNOZ7@HOTMAIL.COM
12 CLAUDIO	MOREIRA	ESTUDIANTE	2872262	ZCOOL19@PUC.CL
13 JAMIS	HIDALGO	ESTUDIANTE	09-3125212	JHIO87@HOTMAIL.COM
14 PAMELA	ALVAREZ	ESTUDIANTE	09-9279910	PAN585@HOTMAIL.COM
15 RODRIGO	GALLARDO	ESTUDIANTE	09-6557505	RGGALLAR@PUC.CL
16 GIOVANNI	VERGES	ESTUDIANTE		GVERGES@PUC.CL
17 SAMUEL	CONTRERAS	PROFESOR	6864120	SCONTRERA@PUC.CL
18 RODRIGO	ORTEGA	PROFESOR	6864115	RORTEGA@PUC.CL
19 ERNESTO	MOYA	ESTUDIANTE	5528978	EAMOYA@PUC.CL
20 JESSICA	GIMPEL	INVESTIGADORA	7586903	JESSICAGIMPEL@YAHOO.COM
21 JOSE ANTONIO	ALCALDE	PROFESOR	6864105	JALCALDE@PUC.CL

CHARLA TECNICA :		Biotecnología INIA / EIA			
Investigador Responsable:		Simona De Felice / Sergio Diez			
Fecha:		04.10.02.			
ASISTENCIA					
	NOMBRE	APELLIDO	ACTIVIDAD	FONO / FAX	DIRECCION / CORREO
1	Pateigo	Himmichsen	Bioquímico	La Platina	phennich@platina.inia.cl
2	Nicole	Hewstone	Ing Agr.	La Platina	nheuwstone@platina.inia.cl
3	Moisés	Uscarr	Ing. Agr.	La Platina	mescarf@platina.inia.cl
4	Nilo	Mesía	Biotecnólogo	La Platina	nilex@terra.cl
5	Carlos	Aguirre	Bioquímico	La Platina	bionul1@platina.inia.cl
6	Ximena	Moncada	Bioquímica	La Platina	xmoncada@hotmail.com
7	Harlene	Bebauer	Bióloga	La Platina	mgebauer@puc.cl
8	SIMONA	PRODAN	Bioquímico	Fac. B. Agronomías	sprodan@uchile.cl
9	Ximena	García	Biotecnólogo	La Platina	pazgzy@yahoo.com
10	Victor	Obregon F.	Biotecnólogo	La Platina	bionul1@platina.inia.cl
11	Marcos	Munoz	Biotecnólogo	La Platina	mmunoz@platina.inia.cl
12	Antonieta	Zeyes	Bióloga	La Platina	mareyes@platina.inia.cl
13	NICOLE	HEWSTONE	Ing. A.		
14	TERESA	TREUVIL	TEC. AGRIC.	LA PLATINA	
	Blanca	Alvarez	Tec. Químico	LA PLATINA	

CHARLA TECNICA :	Biotecnología / INIA / FA				
Investigador Responsable:	S. DE FELICE / SERGIO DIEZ				
Fecha:	04.10.02				
ASISTENCIA					
NOMBRE	APELLIDO	ACTIVIDAD	FONO / FAX	DIRECCION / CORREO	
1	Alvaro	Castro	INVESTIGACIÓN	LA PLATINA	a.castro.o@hotmail.com.
2					
3					
4					
5					
6					
7					
8					
9					
10					
11					
12					
13					
14					

CHARLA TECNICA :		IDENTIFICACIÓN	DE HÍBRIDOS INTERSPECÍFICOS		
Investigador Responsable:	ENTRE BRÁSSICA	NAPUS Y SUS	PARENTES SILVESTRES.		
Fecha:	29/10/02	U. Católica	campus S. Joaquín		
ASISTENCIA					
	NOMBRE	APELLIDO	ACTIVIDAD	FONO / FAX	
1	Alexis Kooichi	Vida Takasaki	Agronomía	2773132	DIRECCION /CORREO La Cañada 6474 akuidal@hotmail.com
2	Humberto Luis	Escobar Iosier	Magister Agronomía	2141458	Carrión Flores 10805 L.C. Inescha@puc.cl
3	Cristine <del>Pizarro</del>	Páez Q.	Estudiante Mag.	7642732	CONCON N°67 Dpto K-43 <sup>3</sup> <del>rpaez@puc</del>
4	Rodrigo <del>Pizarro</del>	Pizarro Fuentes	Ayudante Investigac	6866216	John Kennedy 527, La Florida / rpizarro@puc
5	Juan Evaristo	CORREA GAVILÁN	ESTUDIANTE Agron.	2141900 09-4330195	Jecorrea@puc.cl
6	Rebeca	Unghietti	Maestría C. Veg.	2171966	Golfo de Jorico 10242
7	Ramiro	LÓPEZ	Magister CC. Veg.	293-5569 09-6789948	JOSÉ CARLOS 2085-"O" <sup>MADOL</sup> V. STA ELENA
8	Carlo	Barrera L.	Magister C. Veg.	2913135	Villa San Cristóbal Pte. 2 # 582 Pdo. 20 La Florida.
9	Claudio	Alister H.	Ingeniero Agrónomo MSc	6364111	Clavio Mackenna, 4860 Maqui cauliste@puc.cl
10	Cecilio	MAY CHABLE	MAESTRÍA C. Veg.	09 803 7582	Cmay1@puc.cl AV. MARATHON 5187 Torre 2 Dpto 31
11	PATRICIO	MUÑOZ	(MEDIO AMBIENTE) ESTUDIANTE	3733810	PATMUNOZ7@HOTMAIL.COM
12	CLAUDIO	MOMEIRA	ESTUDIANTE (MEDIO AMB) INGENIERIA CIVIL	2872262	VENEZUELA 8858 LA FLORIDA ZCOOL1978@HOTMAIL.COM
13	Janis	Hidalgo	Estudiante Ing. Medio Ambiente	09-3125212	AV. Kennedy 2847 N. PUECO JH1087@HOTMAIL.COM
14	PAOLA	ALVAREZ M.	ESTUDIANTE ING. MEDIO AMBIENTE	09-9279910	BE: IRENE FREI 6553, MAQUISTUA PAH585@HOTMAIL.COM.
	D. I. ...	E. I. ...	ESTUDIANTE Agron.	na ...	weston San. J. P. P. #9639

CHARLA TECNICA:	IDENTIFICACIÓN DE HÍBRIDOS		INTERESPECÍFICOS ENTRE B.NAPUS Y SUS PARIENTES SILVESTRES		
Investigador Responsable:	SIMONA DE FELICE / SERGIO DIEZ				
Fecha:	29 / 10 / 02	U. CATOLICA	campus S. Joaquin		
ASISTENCIA					
NOMBRE	APELLIDO	ACTIVIDAD	FONO / FAX	DIRECCION / CORREO	
1	Gianni	Vergés	Estudiante	377165 686 41 20	gverger@puc.cl
2	Samuel	Contreras	Profesor	55 20 780	SCONTRABE@PUC.CL
3	Rodrigo	ORTEGA	PROFESOR	686 4115 5220730	raortega@puc.cl
4	Ernesto	Moya	Estudiante	5528978	eamoya@puc.cl (*Mail)
5	JESSICA	GIMPEL	INVESTIGADORA	7586903	jessicagimpel@yahoo.com
6	Jose Antonio	Alcalde	Prof.	6864105	jalcalde@puc.cl
7					
8					
9					
10					
11					
12					
13					
14					

fecha 31/10/02

Nombre SAG Lo Aguirre

Institución y cargo

e-mail  
telefono

firma

Luz A. Rojas.

S.A.G. Semillas.

601040Y

Maria Ramirez S.

S.A.G. - Lab. Semillas

6010408

Maria Raquel Azua L

SAG. Semillas Lo Aguirre.

6010408

Cristian Guierrez C.

SAG. SEMILLAS Lo Aguirre

Cristian - CROCKETT@HOTMAIL.COM

Pablo Kowiatk R.

SAG. Lo Aguirre.

P.gonzalez.r. 17 @ Veromex. ZEN.COM

Eduardo Fomede F.

SAG Lo Aguirre.  
Profesora de Est. Genética  
Agrícola.

6010432

E.F.

Alejandra Busto O

SAG Lo Aguirre

6010953/236

Alejandra Rios V.

SAG Lo Aguirre

6010953/224

Esthela Ramirez F.

SAG Lo Aguirre. Normatología

6010953 An. 224.

Eduardo Chavez W.

SAG Lo Aguirre Fitopatología - Micología

6010953/244

Mark Eugenio Murillo

SAG. Lo Aguirre Fitopatología

6010953/239

Anastacia Canopuz

SAG Lab. Est. Gen. Agrícola

6010403

Patricia Espinoza S

SAG. Lab. Semillas

6061408

laboratorio.semillas@sag.gob.cl